



EVERETT BARNES/FULCR

Policia de los parques de EE. UU. en una manifestación de Occupy DC en McPherson Square.

LOCALES

Qué debe saber si lo arrestan en DC

Comprender sus derechos es crucial para protegerse a sí mismo y a sus vecinos

POR MATHEW SCHUMER | 51ST NEWS
TRADUCIDO POR TERESA FRONTADO

Si vive en Washington D.C., es probable que en algún momento entre en contacto con las fuerzas del orden. Desde el FBI y la CIA hasta la policía de la Casa de la Moneda de EE.UU. (US Mint), hay literalmente docenas de agencias policiales que vigilan el Distrito. La policía municipal de la ciudad, el Departamento de Policía Metropolitana (MDP por sus siglas en inglés), detuvo a una persona cada 10 minutos en 2022 y 2023, según un informe de la ACLU, y el 70% de ellas eran negras.

El MPD es el cuerpo de policía con el que más proba-

bilidades tiene de encontrarse cuando esté fuera de casa en Washington D.C., pero también está el Departamento de Policía de Tránsito Metropolitano, que supervisa el sistema de trenes y autobuses, y agencias federales como la Policía del Capitolio, responsable de patrullar el Capitolio y los edificios federales circundantes, y la Policía de Parques de EE.UU., que supervisa el National Mall y más de otros 30 parques locales. Por último, el gobierno federal tiene la facultad de llamar a la Guardia Nacional (una medida que los residentes de D.C. ya conocen bien).

Es mucho de lo que hay que estar pendiente, y dado que el sistema de justicia penal no es especialmente conocido por su transparencia, es importante comprender sus derechos dentro del proceso de arresto.

- Continúa en Pag. A3

La alcaldesa Bowser lanza programa de certificación profesional para el desarrollo juvenil en GWU

Este programa, que es el primero de su tipo en la región, está diseñado para capacitar a aquellos apasionados por el desarrollo de los jóvenes y ayudarles a adquirir las herramientas y redes necesarias para triunfar en sus roles.



HTTPS://YDFC.SPLASHTHAT.COM

REDACCIÓN | EL TIEMPO LATINO

La alcaldesa Muriel Bowser anunció el martes el lanzamiento del Programa de Certificación Profesional en Desarrollo Juvenil en la George Washington University (GWU), en colaboración con el DC Department of Parks and Recreation (DPR).

Este programa, que es el primero de su tipo en la región, está diseñado para capacitar a aquellos apasionados por el desarrollo de los jóvenes y ayudarles a adquirir las herramientas y redes necesarias para triunfar en sus roles.

“Los profesionales del desarrollo juvenil desempeñan un papel fundamental en la conformación del futuro de nuestra ciudad, y este programa es una forma innovadora de garantizar que tengan las herramientas y las redes necesarias para triunfar”, afirmó la alcaldesa Bowser.

“Este programa de certificación es más que un desarrollo profesional: es una inversión en las personas que orientan, guían e inspiran a los jóvenes de Washington todos los días”, agregó.

Programa de certificación profesional para el desarrollo juvenil

La directora del DPR, Thennie Freeman, enfatizó la importancia de este compromiso con la formación de quienes representan y guían a los jóvenes.

“El programa demuestra nuestra convicción de que el desarrollo de los jóvenes es un campo fundamental y reconocemos que proporcionar a los profesionales las herramientas, los conocimientos y los recursos adecuados es esencial para garantizar que puedan sobresalir en su oficio y marcar una diferencia duradera en las vidas de los jóvenes a los que sirven”, comentó Freeman.

Además, la alcaldesa Bowser proclamó febrero de 2025 como el Mes Profesional del Desarrollo Juvenil en el Distrito de Columbia, reconociendo las contribuciones significativas de los profesionales en este ámbito. Para celebrar, el DPR llevará a cabo una serie de talleres sobre desarrollo juvenil durante el mes.

Los interesados en obtener más información sobre el programa de Certificación Profesional en Desarrollo Juvenil y la lista de talleres pueden visitar: ydfc.splashthat.com.



RDNE STOCKPROJECT/PEXELS

Proyecto de ley propone nuevo impuesto sobre las bebidas azucaradas en Maryland

La propuesta sugiere un impuesto de 2 céntimos por onza sobre las bebidas azucaradas, los siropes y los polvos, cuyos ingresos servirían para financiar las comidas gratuitas en las escuelas, los subsidios a las guarderías y el fondo general del estado

REDACCIÓN | EL TIEMPO LATINO

Los legisladores de Maryland consideran un nuevo impuesto sobre las bebidas azucaradas, con el objetivo de recaudar 500 millones de dólares anuales para financiar servicios públicos esenciales.

La propuesta sugiere un impuesto de 2 céntimos por onza sobre las bebidas azucaradas, los siropes y los polvos, cuyos ingresos servirían para financiar las comidas gratuitas en las escuelas, los subsidios a las guarderías y el fondo general del estado.

La delegada Emily Shetty, una de las principales impulsoras y miembro del Comité de Apropiaciones de la Cámara de Representantes, subrayó a WTOP la necesidad de soluciones innovadoras como este impuesto para gestionar los costes sanitarios y abordar las lagunas de financiación de programas estatales cruciales. “Debemos adoptar enfoques de sentido común y basados en pruebas para abordar los costes sanitarios de forma proactiva”, agregó.

El proyecto de ley 1469 de la Cámara de Representantes, titulado “For our Kids Act”, está copatrocinado por Joseline Peña Melnyk, presidenta del Comité de Salud y Operaciones Gubernamentales de la Cámara de Representantes.

Aunque el proyecto de ley carece por el momento de un homólogo en el Senado, su estructura se inspira en impuestos similares de ciudades como Filadelfia, Seattle, Boulder y Berkeley, que persiguen tanto la salud pública como la mejora fiscal.

Proyecto de ley para las bebidas azucaradas

Algunos detractores, como el líder de la minoría en la Cámara de Representantes, Del. Jason C. Buckel, argumentan que este “impuesto sobre el pecado” podría suponer una carga financiera para los consumidores, especialmente en tiempos de dificultades económicas. Buckel declaró: “Introducir un impuesto sobre las ventas más elevado en los productos de primera necesidad puede ser inquietante cuando debemos ayudar a quienes se enfrentan a dificultades financieras”.

La propuesta de impuesto cuenta con el apoyo de la Asociación Americana del Corazón, que establece comparaciones con el éxito de Filadelfia, que supuestamente impulsó la creación de empleo gracias a las inversiones en atención infantil temprana.

Sin embargo, la industria de los refrescos sostiene que el impuesto podría afectar negativamente a los consumidores que ya tienen que hacer frente a los elevados costes de los productos de primera necesidad.

La Maryland-Delaware-DC Beverage Association sostiene que un impuesto sobre las bebidas podría agravar las tensiones financieras de las familias trabajadoras y las pequeñas empresas.

Riesgo para la salud

El consumo de bebidas azucaradas es uno de los mayores contribuyentes al aumento de peso debido a su alta cantidad de calorías vacías, es decir, calorías que no aportan nutrientes esenciales.

Las bebidas azucaradas, como refrescos, jugos procesados, té endulzados y bebidas energéticas, suelen contener entre 100 y 150 calorías por cada 355 ml (una lata estándar).

Si una persona consume, por ejemplo, dos latas al día, esto equivale a un consumo adicional de 200 a 300 calorías diarias.

En un mes, estas calorías pueden acumularse entre 6,000 y 9,000 calorías adicionales.

LOCALES

De Lima a Capitol Hill: El camino de un joven latino en la política estadounidense

Leonardo Mendoza-Bernuy es vicepresidente de la Congressional Hispanic Staff Association, una organización que busca que los hispanos dentro de Capitol Hill alcancen su potencial

REDACCIÓN | EL TIEMPO LATINO

A pesar de que la población latina en Estados Unidos supera el 19%, la representación hispana dentro de los equipos legislativos del Congreso sigue siendo baja alcanzando el 9%. Los asesores, analistas y asistentes en el Capitolio juegan un papel clave en la redacción de leyes, el contacto con los constituyentes y el proceso de toma de decisiones. Sin embargo, los latinos siguen estando subrepresentados en estos espacios, especialmente en posiciones de liderazgo. En ese contexto, organizacio-



CORTESÍA

Leonardo Mendoza-Bernuy es un joven peruano que emigró a EE.UU. a los 13 años y hoy forma parte del equipo de liderazgo de CHSA. Su labor se centra en fortalecer el desarrollo profesional de los latinos que trabajan en el Congreso.

nes como la Congressional Hispanic Staff Association (CHSA) trabajan para asegurar que los latinos que ya forman parte del Congreso puedan crecer en sus carreras y ocupar roles de mayor influencia dentro del Capitolio.

Uno de los líderes que está impulsando estos esfuerzos es Leonardo Mendoza-Bernuy, un joven peruano que emigró a

EE.UU. a los 13 años y que hoy es vicepresidente de CHSA. Desde esta posición, su labor se centra en fortalecer el desarrollo profesional de los latinos que trabajan en el Congreso, ayudándolos a acceder a mentoría, formación y redes de apoyo para que puedan avanzar en sus trayectorias dentro del gobierno federal.

- Continúa en Pag. A4

Entérate de todo lo que sucede en DC y que no te puedes perder

Síguenos en @tiempo_dc



LEE NUESTRA VERSIÓN WEB
ESCANEA ESTE CÓDIGO

DC: Comprenda sus derechos dentro del proceso de arresto

■ Es mucho de lo que hay que estar pendiente ante un encuentro con la ley en el Distrito de Columbia

>> VIENE DE LA PAG. A1

Esta guía desglosa algunos conceptos básicos, pero no somos expertos en leyes. Para eso, recomendamos acudir a un abogado; hemos incluido enlaces a algunos recursos a continuación.

Un agente de policía me está interrogando. ¿Estoy detenido? No necesariamente.

“Siempre puede preguntar a un agente si se puede ir. Y si le dicen que puede irse, váyase”, dice Patricia Sulton, abogada y activista de Washington D.C. y fundadora del DC Justice Lab.

Si el agente lo detiene brevemente, podría estar llevando a cabo un interrogatorio rápido, conocido como detención policial (police stop), porque cree que puede haber cometido un delito o tener información relacionada con una investigación criminal. (Los datos sobre delitos del Departamento de Policía de Washington sugieren que la detención media dura menos de 15 minutos). Si un agente tiene motivos para creer que usted puede estar armado, puede tantearle la capa exterior de la ropa sin su consentimiento, lo que se conoce como “cacheo” (frisk, en inglés), una táctica policial que ha sido muy criticada

por su desproporcionado uso contra los residentes negros.

Los agentes también pueden realizar registros autorizados de personas y sus pertenencias si tienen motivos para creer que pueden encontrar un arma o contrabando. Aunque los agentes están entrenados para pedir primero el consentimiento (y una ley de D.C. les obliga a informar a la persona de su derecho a negarse a un registro), negarse puede ser arriesgado y los agentes suelen completar el registro de todos modos, según un informe elaborado por la Oficina de Denuncias Policiales del Distrito.

“Lo que es importante que la gente entienda... es que nuestras leyes son extremadamente amplias y confusas”, dice Sulton, quien añade que los agentes no siempre son claros sobre el nivel de consentimiento necesario para realizar un registro. La ACLU de Washington D.C., así como el Laboratorio de Justicia de Washington D.C., tienen varias guías de los diferentes tipos de paradas y registros.

¿Cómo sé si estoy bajo arresto?

Si un agente de policía lo está interrogando, puede preguntarle si está detenido y por que delito. Normalmente, el agente le leerá la Declara-



ELVERT BARNES/FELICKER

■ Con la asistencia del Servicio Secreto la MPDC arresta a una persona que lanzó sangre falsa / una bomba de pintura roja en una embajada en Washington, DC en 2015.

ción de derechos Miranda, en la que se le informa que tiene derecho a permanecer en silencio y a solicitar un abogado de oficio si no tiene uno.

¿Qué información debo proporcionar a un agente de policía?

Según la ACLU, debe dar su nombre y dirección a un agente si se lo piden, pero no tiene que compartir más información. Aunque los ciudadanos estadounidenses no están obligados a mostrar una prueba de identificación a los agentes, los expertos legales dicen que es una buena idea cumplir cuando se lo pidan.

“Animo a la gente a cooperar con las fuerzas del orden y a llevar una identificación con foto”, dice Mark Goldstone, un abogado defensor

que ha representado a manifestantes involucrados en movimientos como Occupy DC y Poor People’s Campaign.

Los agentes federales de la ley también pueden pedir a los no ciudadanos que muestren una prueba de su situación legal en el país. Aparte de eso, los no ciudadanos no tienen que responder a ninguna otra pregunta sobre su nacionalidad o residencia en EE.UU.

¿Qué pasa si me detienen en una protesta? ¿El proceso es diferente?

La respuesta varía en función del lugar donde se celebre la protesta y de los cuerpos de policía que estén patrullando.

>> CONTINÚA EN LA PAG. A4

Síguenos @eltiempolatino

FUNDADO EN 1991 www.eltiempolatino.com

El Tiempo Latino

1701 Rhode Island Ave NW, Washington, DC 20036
TEL: 202-334-9100 • FAX: 202-496-3599
e-mail: contacto@eltiempolatino.com
VENTAS: sales@eltiempolatino.com

Publisher/CEO Marcos Marín
Executive Chairman Javier Marín
Partner/Chief Advisor Ana Julia Jatar

NEWS SERVICE The Washington Post

MARKETING PROJECT MANAGEMENT
DIGITAL STRATEGY Claudia Giestra

PRODUCTION
SENIOR GRAPHIC DESIGNER Andrés Hernández
GRAPHIC DESIGNERS Ingrid Regalado
DIGITAL DESIGNER Sabrina Marín
TRAFFIC & EDITORIAL COORDINATOR Andrea Cifuentes

NEWS
EXECUTIVE VP Rafael Lillo
WRITERS Olga Imbaquingo, Milagros Meléndez, Marco Amaya, Claudia Alizo
PHOTOGRAPHERS José Arqueeta, Noelia Izcara
VIDEO PRODUCER Genesis Arcocha
SOCIAL MEDIA MANAGER Isabel Ocarido

SALES & ADVERTISING
EXECUTIVE VP Zulma Tisero
BUSINESS DEVELOPMENT DIRECTOR Federico Ortega
BUSINESS DEVELOPMENT ANA CHACÓN, Alejandro Marín

El Tiempo Latino no es responsable por las opiniones expresadas en artículos firmados.

© El Tiempo Latino LLC. Derechos reservados. NOTA: La compañía puede a su entera discreción, editar, clasificar o rechazar cualquier contenido publicitario. Ajustes se hacen solo si un error altera materialmente la efectividad del aviso y solo por el espacio actual ocupado por el error.

National Association of Hispanic Publications
Audit Bureau of Circulations

Conrad Gaarder Escudero
ABOGADO, 30 años de experiencia

ACCIDENTES CON LESIONES PERSONALES, BANCARROTA, CASOS CRIMINALES, CASOS DE TRANSITO (RECKLESS, LICENCIA SUSPENDIDA, DWI), DIVORCIO DE MUTUO ACUERDO

6402 Arlington Blvd. Suite 371 (703) 522-4122 (703)587-6188
Falls Church, VA (7 CORNERS) PRIMERA CONSULTA GRATIS

ATENDEMOS EN ESPAÑOL

TOTAL DENTAL CARE
DENTISTA FAMILIAR Y COSMÉTICA
DR. LINH ANTHONY NGUYEN, D.D.S. P.C.

CORONAS, PUENTES, DENTADURAS, EXTRACCIONES, ROOT CANAL, IMPLANTES, COSMÉTICA DENTAL, TRATAMIENTO DE ENCIAS.

ORTODONCIA
FRENILLOS PARA NIÑOS Y ADULTOS
SERVICIO DE EMERGENCIAS
Aceptamos la mayoría de seguros y medicaid. Financiamiento a 12 meses sin intereses con crédito aprobado.

703-256-1183
5017-B BACKLICK RD.
ANNANDALE, VA 22003

ABRIMOS HASTA TARDE LOS SÁBADOS Y DOMINGOS

PACIENTES NUEVOS LIMPIEZA \$60
Incluye: Examen y consulta. Chequeo del cáncer bucal 2 rayos X (bitewing) Precio Regular \$200 Solo pago en efectivo. No válido con seguro para terceros

BOLSAS DE AMOR

Tus marcas favoritas, tus tiendas de siempre y tus medios de comunicación unidos para regalar sonrisas.

1100 familias recibirán una caja llena de productos de EMD Sales y sus marcas además un certificado de compras de \$50.00 para tus productos refrigerados en tus tiendas participantes.

En 200 palabras o menos, cuéntanos las esperanzas de tu familia, tus sueños y deseos para el 2025.

ENVÍA TU CARTA ANTES DEL 17 DE FEBRERO:
El Tiempo Latino, 1701 Rhode Island Ave., NW Washington, DC 20036

No se necesita compra. Las familias de las compañías patrocinadoras no pueden participar. Las cartas deben ser recibidas antes del 17 de febrero de 2025.

Patrocinado por:

>>VIENE DE LA PAG. A1

En lo que respecta al Departamento de Policía de Washington, los agentes están capacitados para cumplir la Ley de Derechos de la Primera Enmienda del Distrito, aprobada en 2004. Esta ley se aprobó para tomar medidas enérgicas contra el exceso de vigilancia policial en las protestas después de que una serie de demandas por detenciones injustas costaran al gobierno de Washington millones de dólares a principios de la década de 2000.

Entre otras cosas, la ley exige a los agentes del Departamento de Policía de Washington que den tres advertencias a los manifestantes antes de proceder a detenerlos, y en la mayoría de los casos no se les permite rodear a los manifestantes ni usar la fuerza.

La ley también les obliga a "liberar inmediatamente a cualquier persona detenida en relación con una asamblea amparada por la Primera Enmienda" que no haya sido acusada de ningún delito, y les ordena proporcionar comida a los detenidos si están retenidos durante un largo periodo de tiempo (normalmente más de 4 horas).

Sin embargo, los organismos federales encargados de hacer cumplir la ley no están obligados a cumplir la Ley de Derechos de la Primera Enmienda de D.C., como quedó demostrado en la expulsión de manifestantes con gases lacrimógenos por parte de la Policía de Parques y la Guardia Nacional frente a la Casa Blanca en 2020. Se presentaron múltiples demandas contra los organismos por uso excesivo de la fuerza, pero fueron finalmente desestimadas.

¿Qué ocurre después de que me detengan?

Después de ser arrestado, los

agentes le llevarán a la comisaría de policía más cercana. La Policía Metropolitana de Washington (MPD) y la Policía de Tránsito llevan a los detenidos a la comisaría de la MPD más cercana (en www.acludc.org/en/precincts encontrará un mapa de los distritos y las ubicaciones), mientras que la Policía del Capitolio y la Policía de Parques le llevarán a sus respectivas sedes.

El proceso comienza cuando el agente que ha efectuado la detención rellena los documentos y entrevista a los testigos. En el caso de infracciones leves, como infracciones de tráfico o alteración del orden público, puede pagar una cantidad acordada para quedar en libertad, lo que se conoce como "post-and-forfeiture". Este proceso solo se aplica a infracciones menos graves y se tramita antes de procesar en lugar de una comparecencia.

Mientras esté detenido, puede solicitar una llamada telefónica a un amigo o familiar desde la comisaría. La gente suele aprovechar esta oportunidad para contratar representación legal.

Si no tiene abogado, puede contratar uno o el tribunal le asignará uno del Servicio de Defensa Pública de D.C. En el caso de los detenidos en una protesta, el Servicio de Defensa Pública tiene una línea directa a la que puede llamar al 202-824-2463.

Después de esto, le tomarán las huellas dactilares, le fotografarán y le separarán en zonas de detención para hombres y mujeres hasta que sea trasladado al Bloque de Celdas Central (Central Cell Block o CCB) para esperar su comparecencia, que es cuando un juez decide si retener a alguien hasta su fecha de comparecencia.



■ La mayoría de las comparecencias tienen lugar en el Tribunal Superior de DC.

¿Qué es el Bloque Central de Celdas?

El CCB es una etapa del proceso judicial exclusiva del Distrito de Columbia. En lugar de llevarte a la cárcel o retenerte en la comisaría antes de la lectura de cargos, los agentes llevan a los detenidos al centro CCB, situado en la sede del Departamento de Policía de Washington, junto al Tribunal Superior, en el centro de la ciudad. A lo largo de los años, el CCB ha recibido críticas por sus malas condiciones.

Goldstone dice que sus clientes se refieren a él como un "infierno viviente".

Al entrar en el CCB, los residentes son separados en dos plantas de las instalaciones: una para hombres y otra para mujeres. Los detenidos suelen permanecer retenidos hasta dos días.

Muchas veces, las personas que son puestas en libertad no reciben de vuelta las pertenencias que les fueron confiscadas durante la detención. Tendrán que ir a recuperarlas en el recinto. Esto significa que muchos pueden salir de la cárcel sin la ropa adecuada para el clima, sin su cartera o teléfono y sin otras provisiones necesarias,

según Reggie Blackwood. Él y otros voluntarios del grupo D.C. Jail Mutual Aid esperan fuera de la cárcel los lunes por la tarde para proporcionar a las personas suministros y recursos.

¿Cuándo comparezco ante el tribunal? ¿Y qué ocurre allí?

La mayoría de los detenidos son procesados en el Tribunal Superior, aunque algunos arrestos durante protestas se procesan en el Tribunal de Distrito de EE.UU. si se les acusa de infringir una ley federal.

Antes de la lectura de cargos, los detenidos son entrevistados por la Agencia de Servicios Previos al Juicio o los Servicios Sociales del Tribunal, que recopilan información personal y realizan pruebas de drogas y sustancias controladas. A continuación, la PSA entrega una recomendación al tribunal indicando por qué el detenido debe o no debe seguir en prisión preventiva.

En la lectura de cargos, el tribunal lee los cargos y determina si debe ser puesto en libertad antes de la próxima fecha de comparecencia. Si el tribunal decide mantener a alguien detenido, en esta fase se le traslada a la cárcel de D.C. Los

no ciudadanos pueden ser trasladados a la custodia del Servicio de Inmigración y Control de Aduanas.

¿Quién me está acusando?

La Oficina del Fiscal de los Estados Unidos para el Distrito de Columbia procesa la mayoría de los casos penales, así como los casos de menores en los que el sujeto es acusado de asesinato, agresión sexual, robo a mano armada, robo con allanamiento de morada o agresión con la intención de cometer uno de esos delitos. Otros casos de menores y delitos menores menos graves son procesados por la Oficina del Fiscal General.

En los últimos años, los fiscales han decidido presentar cargos en la mayoría de los casos penales. La USAO afirma que su tasa de imputación el día de la detención fue del 57% el año pasado, por encima del 45% de finales de 2023.

¿Puedo pagar fianza?

El Distrito eliminó la fianza en efectivo en su mayor parte en 1992. En su lugar, el Distrito mantiene a los detenidos en la cárcel de D.C. hasta su juicio o les permite la libertad supervisada. El año pasado,

el 87% de los acusados de delitos penales fueron puestos en libertad en espera de juicio, según la Agencia de Servicios Previos al Juicio. Más de la mitad de las personas acusadas de delitos graves fueron detenidas antes del juicio, en comparación con solo alrededor del 10% de las personas acusadas de delitos menores.

¿Cuándo debo presentar una queja sobre un arresto? ¿Cómo lo hago?

Si cree que un agente ha violado sus derechos o libertades civiles durante un arresto o una detención, Sulton, del Laboratorio de Justicia de D.C., afirma que es importante que las personas documenten estas interacciones y presenten quejas contra el o los agentes que han realizado el arresto. Pueden ser útiles en futuros litigios u otros casos legales presentados contra un agente.

"Esas son cosas que, si se mantienen, realmente pueden ayudar a otra persona más adelante... y es algo que queremos que los jueces y los jurados sepan sobre ese agente cuando testifiquen en otros casos", dice Sulton.

La Oficina de Denuncias Policiales tramita denuncias relativas a acoso, lenguaje ofensivo, falta de identificación de un agente y discriminación, entre otras formas de mala conducta. Puede presentar una denuncia en línea o por teléfono. Para presentar una denuncia directamente ante el Departamento de Policía de Washington, puede enviar un formulario de comentarios de los ciudadanos.

También puede presentar una denuncia legal ante la oficina del Fiscal General del Distrito de Columbia, siempre que sea en un plazo de seis meses a partir del incidente en cuestión.

dc
water is life®

DC WATER CARES

Let us splash some assistance your way!

Visit dcwater.com/cares to see how we can help.

De inmigrante a staffer en Capitol Hill: Leonardo Mendoza-Bernuy nos cuenta su historia

■ El peruano habla sobre los retos y oportunidades como parte del equipo de liderazgo de la Congressional Hispanic Staff Association

>> **VIENE DE LA PAG. A1**
De Lima a Washington, D.C.: una historia de esfuerzo y determinación

Leonardo Mendoza-Bernuy nació en Lima, Perú, y emigró a Estados Unidos con su familia a los 13 años. Sus padres llegaron al país con mucho sacrificio y la esperanza de construir un mejor futuro para sus hijos.

“Nunca imaginé que terminaría trabajando en el Congreso ni que algún día estudiaría en Georgetown. Fui la primera generación de mi familia en asistir a una universidad en EE.UU. y, como muchos inmigrantes, comencé mis estudios en un community college por la falta de acceso a préstamos estudiantiles”, dijo Mendoza-Bernuy.

Su interés por la política y la economía surgió mientras estudiaba en Houston, Texas, donde realizó una pasantía con el Contralor de Houston, Chris Brown, durante la pandemia de COVID-19. Allí analizó el impacto de la inflación en los impuestos y estudió el crecimiento de la población hispana en la economía local.

Esta experiencia lo motivó a postular a Georgetown University

y a un programa de becas en Washington, D.C. Para su sorpresa, fue aceptado en ambos.

“Nunca pensé que una universidad como Georgetown estaría a mi alcance, pero aun así, sentí que necesitaba más tiempo para definir mi camino, así que decidí postergar mi ingreso por un año y enfocarme en la beca en Washington”.

Al llegar a la capital del país, se dio cuenta de la falta de representación latina en el Congreso. Fue entonces cuando conoció la Congressional Hispanic Staff Association (CHSA) y encontró una comunidad que lo ayudó a imaginarse trabajando en el Capitolio.

“Al llegar, me encontré en un entorno con pocos latinos, lo que me llevó a unirme a la ‘Congressional Hispanic Staff Association (CHSA)’. Allí conocí a la entonces presidenta, quien me hizo sentir que pertenecía y me dio la confianza para imaginarme trabajando en el Congreso”.

Después de meses de enviar solicitudes y hacer conexiones, en 2022 logró su primer empleo a tiempo completo en el Congreso como Asistente de Personal y Legislative Correspondent.



■ La Congressional Hispanic Staff Association (CHSA) trabaja para asegurar que los latinos que ya forman parte del Congreso puedan crecer en sus carreras y ocupar roles de mayor influencia dentro del Capitolio.

Primeros días en Capitol Hill: superar barreras y encontrar un propósito

El primer día de Mendoza-Bernuy en el Capitolio fue inolvidable.

“No puedo describir completamente lo que sentí en mi primer día trabajando en Capitol Hill. Fue una mezcla de emoción intensa y asombro desde el momento en que puse un pie en el edificio Rayburn, uno de los edificios donde los Congresistas trabajan en la Cámara de Representantes”.

Sin embargo, su llegada al Congreso no estuvo exenta de desafíos. Como inmigrante y joven profes-

sional latino, enfrentó el síndrome del impostor, algo que, según él, muchos latinos experimentan en espacios donde son minoría.

“Nosotros, los latinos, somos un activo invaluable para conectar con los constituyentes en este país y garantizar que nuestro gobierno sea verdaderamente representativo. Mi mayor reto no fue tratar de encajar o reducir mi acento, sino comprender que mi historia y mi identidad son precisamente lo que me hacen valioso”.

El trabajo en CHSA: una comunidad de apoyo para los

latinos en el Congreso

La Congressional Hispanic Staff Association (CHSA) es una organización bipartidista que agrupa a empleados latinos del Congreso. Su misión es fomentar la representación y el liderazgo de los hispanos en el Capitolio a través de mentoría, networking y desarrollo profesional.

Como vicepresidente de CHSA, Mendoza-Bernuy ha trabajado en diversas iniciativas, como: La primera liga de fútbol de CHSA; Embassy Night, un evento que conecta a la comunidad con embajadas latinoamericanas; eventos culturales,

como la Noche Caribeña de Embajadas y la Posada Latinoamericana; y la creación de una despensa de alimentos para apoyar a los miembros de CHSA.

Además, ha liderado el programa de mentoría de CHSA en colaboración con la Hispanic Lobbyists Association, brindando orientación a jóvenes latinos que buscan ingresar al Congreso.

“Mi motivación en este rol nace de mi propia trayectoria como inmigrante latino en el Congreso de los Estados Unidos. Fue en CHSA donde encontré una comunidad que me hizo sentir que pertenecía”.

Buscando la presidencia de CHSA

Actualmente, Mendoza-Bernuy está compitiendo para convertirse en presidente de CHSA.

“Como presidente, me comprometo a ofrecer más oportunidades de networking, fortalecer el desarrollo profesional a través de talleres y expandir la mentoría para nuestros miembros”, reflexionó Mendoza-Bernuy ante un escenario en que resulte ganador.

Con líderes como Mendoza-Bernuy, el futuro de los latinos en el Capitolio se ve más prometedor. Su historia es un testimonio del impacto que los jóvenes hispanos pueden tener en la política estadounidense cuando se les brinda apoyo y oportunidades.

RESIDENTES DE DC, LA TEMPORADA DE IMPUESTOS DE 2025 YA ESTÁ AQUÍ

Aprenda sobre todos los valiosos créditos tributarios que podría recibir.

[DISB.dc.gov/dctaxhelp](https://disb.dc.gov/dctaxhelp)





CONSIDERACIONES FINANCIERAS PARA HOGARES MULTIGENERACIONALES

Para muchas familias negras, hispanas y latinas, así como para otras culturas, la vida multigeneracional es un aspecto apreciado de la vida en el hogar. También puede ser bueno para el bienestar general de su familia.

Las investigaciones indican que puede haber beneficios financieros para la vida multigeneracional y, cuando se ejecutan intencionadamente, tener varios miembros de la familia bajo el mismo techo puede ayudar potencialmente a mejorar los resultados de salud, reducir la soledad para los adultos mayores y reforzar los resultados educativos para los niños.

Aunque la vida multigeneracional tiene muchos aspectos positivos, también viene con un conjunto único de asuntos financieros y necesidades de planificación. Desde el ahorro y el presupuesto hasta la división de costos y la planificación de sucesiones, navegar por el panorama financiero de una casa multigeneracional requiere previsión y estrategia.

A continuación, se presentan algunas consideraciones financieras para las personas que viven en hogares multigeneracionales y aquellos que están considerando mudarse con familiares.

Ayudar a aumentar el patrimonio familiar

En un estudio de 2022, el Pew Research Center descubrió que las personas de los hogares multigeneracionales tenían menos probabilidades de vivir en la pobreza, y algunos hogares multigeneracionales tenían más ingresos que los hogares no multigeneracionales, lo que puede ayudar a proporcionar una red de seguridad en caso de que alguien pierda un trabajo. También puede fomentar la propiedad de una casa: el 14 % de todos los compradores de casa del estudio dijeron que su compra estaba motivada por el deseo de acomodar a varias generaciones en su familia.

Tener diversas necesidades financieras

Los planes de ahorro y presupuesto pueden ser más complicados debido a la amplia variedad de edades entre los miembros de la familia. Las personas mayores pueden necesitar más para la atención médica y la jubilación, por ejemplo, mientras que los niños pueden traer costos de guardería y matrícula. Sea flexible con su planificación para adaptarse a diferentes necesidades de ahorro y presupuesto y establezca metas a corto y largo plazo para sus ahorros teniendo en cuenta a todas las generaciones.

Los gastos deben gestionarse con equidad

Los hogares multigeneracionales tienen que garantizar la equidad dividiendo los costos como hipoteca o alquiler, servicios públicos, comestibles y gastos domésticos en función de la capacidad financiera y el uso de cada miembro. Se puede mantener un sentido de transparencia entre los miembros de

la familia discutiendo abiertamente sobre las contribuciones y los gastos financieros. Encuentre el equilibrio entre los valores culturales y la salud financiera

Las tradiciones culturales y las estructuras familiares también pueden desempeñar un papel importante en la administración del dinero, y es importante considerar cómo la vida multigeneracional puede afectar la riqueza familiar. El patrimonio cultural puede dar forma a actitudes y prácticas financieras dentro de hogares multigeneracionales, incluidos hábitos de ahorro, estrategias de inversión y percepciones de riqueza. Comprender cómo sus valores culturales se relacionan con sus creencias y prácticas relacionadas con el dinero puede ser esencial para una gestión financiera eficaz dentro de diversas estructuras familiares. La comunicación es clave para gestionar el conflicto y el desacuerdo

Cuantas más personas vivan en una casa, más probable será que se enfrenten a prioridades financieras contradictorias. Es necesario navegar por los desacuerdos sobre los hábitos de gasto y adaptarse a los cambios en los niveles de ingresos o gastos inesperados para mantener la estabilidad financiera en los hogares multigeneracionales.

La planificación futura es vital

Los planes inmobiliarios deben adaptarse a las necesidades y objetivos financieros de cada generación dentro del

hogar y deben desarrollarse estrategias para transferir la propiedad de negocios o propiedades para garantizar la continuidad y preservar el legado de la familia. Asegúrese de recopilar documentos legales esenciales, incluidos testamentos, fideicomisos, poderes notariales y directivas de atención médica, para describir la distribución de activos y aclarar los deseos de fin de vida.

El resultado final

Los hogares multigeneracionales pueden fomentar la armonía financiera y el bienestar teniendo en cuenta sus metas financieras individuales y sus responsabilidades compartidas. Los miembros de la familia deben tener claros los planes, las necesidades y las expectativas para promover la estabilidad financiera y la satisfacción de todos. Comunicar estos problemas pronto puede ayudar a evitar la tensión más adelante.

Al abordar estas consideraciones de forma holística y priorizar el debate abierto y la colaboración, los hogares multigeneracionales pueden construir una base financiera sólida, ayudándoles a lograr prosperidad y seguridad para sus familiares ahora y en el futuro.

Obtenga más información sobre consideraciones financieras para hogares multigeneracionales en chase.com/theknow.

J.P. Morgan Wealth Management es una empresa de J.P. Morgan Chase & Co., que ofrece productos y servicios de inversión a través de J.P. Morgan Securities LLC (JPMS), corredor-agente registrado y asesor de inversiones, miembro de FINRA y SIPC. Los productos de seguro están disponibles a través de Chase Insurance Agency, Inc. (CIA), una agencia de seguros autorizada, que opera como Chase Insurance Agency Services, Inc. en Florida. Ciertos servicios de custodia y otros servicios son proporcionados por JPMorgan Chase Bank, N.A. (JPMCB). JPMS, CIA y JPMCB son empresas afiliadas bajo el control común de JPMorgan Chase & Co. Los productos no están disponibles en todos los estados.

© 2025 JPMorgan Chase & Co.



CONTENIDO AUSPICIADO POR:

JPMorganChase

Algunos o todos los documentos, servicios, páginas web o correspondencia de JPMorgan Chase están disponibles solo en inglés.

Valentine's by Kids: La iniciativa que lleva alegría en San Valentín a hospitales y hogares de ancianos

■ A través de Valentine's by Kids, el joven latino Patrick Kaufmann y su comunidad han logrado entregar más de 30 mil tarjetas hechas a mano a pacientes en hospitales y adultos mayores en hogares de retiro

Un pequeño gesto con un gran impacto

Cada año, el día de San Valentín es una oportunidad para celebrar el amor y la amistad. Sin embargo, hay muchas personas que no reciben una muestra de cariño en esta fecha especial. Para cambiar eso, Patrick Kaufmann, un joven latino de 16 años, lanzó en 2021 la iniciativa Valentine's by Kids, un proyecto en el que niños crean tarjetas de San Valentín para pacientes en hospitales, residentes de hogares de ancianos y personal de salud.

Lo que comenzó con la entrega de 300 tarjetas en su primer año se ha convertido en un esfuerzo comunitario masivo. Para este 2025, se estima que más de 30 mil tarjetas llegarán a personas que necesitan una dosis extra de amor y alegría.

“Reciben muy felices las tarjetas porque, si no las hubieran recibido, probablemente no habrían recibido ninguna ese día”, explicó Patrick, quien estudia en la Washington International School y busca expandir su iniciativa a más estados.

Niños creando con amor: la

jornada en EasySpanish123

El pasado 1 de febrero, la escuela EasySpanish123, ubicada en la Iglesia St. Columba's Church en Washington, D.C., se convirtió en un espacio de creatividad y solidaridad. Niños de entre 4 y 10 años, con marcadores en mano, decoraron tarjetas con mensajes cariñosos, corazones y calcomanías.

Los pequeños no solo practican sus habilidades de escritura en español al anotar mensajes como “Feliz Día de San Valentín”, sino que también aprendieron sobre la importancia de compartir y hacer sentir especial a alguien más.

“Cada tarjeta es única, pero todas llevan un mismo mensaje de amor y apoyo”, dijo Rosario Allauca, madre de Patrick y directora de EasySpanish123.

En cada mesa, los niños se apoyaban entre sí, pedían ayuda a las maestras y compartían materiales, haciendo de esta actividad algo más que una manualidad: un acto de comunidad y solidaridad.

De la imaginación a las manos de quienes más lo necesitan

Las tarjetas creadas por los niños de EasySpanish123 y otras escuelas serán entregadas en hospitales,



■ Patrick junto a niños que participan haciendo las tarjetas de Valentine's by Kids que crean empatía y unión en el DMV.



■ Una muestra de algunas de las tarjetas con mensajes llenos de amor para festejar San Valentín.



■ Patrick (primero a la izq.) y otros jóvenes que participan en Valentine's by Kids, posan con las tarjetas de San Valentín que se reparten a diferentes personas en el DMV.

sidentes de hogares de ancianos reciben las tarjetas. Vida Senior Centers, un centro que atiende a adultos mayores latinos en el DMV, organiza cada año una fiesta especial para repartir estas tarjetas.

“Es un evento hermoso porque las tarjetas realmente traen sonrisas y emoción a nuestros residentes”, comenta María Teresa McPhail, coordinadora de Vida Senior Centers.

¿Cómo funciona Valentine's by Kids?

El modelo de Valentine's by Kids es simple pero efectivo:

- Las escuelas y voluntarios crean las tarjetas.
- La organización proporciona materiales como sobres, stic-

kers y cajas gracias al apoyo de donaciones.

- Las tarjetas son recolectadas y distribuidas en hospitales y hogares de retiro.

La iniciativa opera con el apoyo de dos fundaciones clave:

- Worldwide Small Change Foundation
- Kyle Todd Public Service Foundation

Ambas fundaciones brindan fondos esenciales para la compra de materiales y la expansión del proyecto.

“Queremos que más niños participen y que más personas reciban estas tarjetas, porque cada una de ellas tiene el poder de alegrar un día y hacer que alguien se sienta especial”, menciona Patrick.

Expandiendo la iniciativa: más escuelas, más tarjetas, más amor

Actualmente, la organización colabora principalmente con escuelas primarias, pero el objetivo de Patrick es llevar la iniciativa a escuelas secundarias y preparatorias.

- Escuelas y voluntarios pueden inscribirse en la página web de Valentine's by Kids.
- Hospitales y hogares de retiro pueden solicitar recibir tarjetas para sus pacientes o residentes.
- Donaciones ayudan a la compra de materiales para que más niños participen.

El registro se cierra cuando se alcanza el límite de 150 escuelas participantes, por lo que quienes deseen unirse deben hacerlo cuanto antes.



MY SCHOOL DC
La Lotería Escolar
MySchoolDC.org

¡Regístrate hoy en las escuelas públicas y públicas chárter en el Distrito para el año escolar 2025-26 en MySchoolDC.org!

Fechas límite

3 de febrero: Grados 9-12
3 de marzo: PK3 - 8° Grado

¡Escanea aquí para registrarte!



¿Tienes preguntas o necesitas ayuda con tu solicitud?

(202) 888-6336
info.myschooldc@dc.gov

GOBIERNO DEL DISTRITO DE COLUMBIA
MURIEL BOWSER, ALCALDESA

SAFeway

LOS PRECIOS DE OFERTA ESTARÁN VIGENTES desde el Viernes 14 de Febrero al Jueves 20 de Febrero del 2025

TODOS LOS PRECIOS DE VENTA SON PARA MIEMBROS, A MENOS QUE SE INDIQUE LO CONTRARIO.

3.99 Harina de Maíz Instantánea Maseca Pqte. 4 lb.	2.96 por Tortillas de Maíz LaBanderita Pqte. 30 ct. CUANDO COMPRAS 2	5.55 por Salsa de Tomate Goya Lata 5 oz.	2.96 por Adobo Badia Bot. 20 fl. oz. CUANDO COMPRAS 2
4.99 Agua de Coco Iberia Lata 1 lt.	3.99 Tiras de Plátano Zambos Pqte. 4.9-5.4 oz.	9.99 Arroz Jazmín Asian Best Pqte. 80 oz.	6.99 Pan Dulce Estilo Alemán Rio Grande Pqte. 21.14 oz.

2.99 lb Asado de Lomo de Cerdo Deshuesado Solomillo de Cerdo: \$3.99 lb.	6.99 lb Filetes Frescos de Tilapia 2 lbs o más; cantidades menores a \$7.99 lb.. Filetes de Lengado o Bacalao frescos, pesca salvaje: \$8.99 lb. 2 lbs. o más; cantidades menores se venden a \$9.99 lb.
---	---

5x PUNTOS Filetes Frescos de Salmón Atlántico criado en granja 8.99 lb PRECIO FINAL después del ahorro del cupón digital** LÍMITE 1 POR OFERTA	1.99 c/u PRECIO FINAL después del ahorro del cupón digital** LÍMITE 3 POR OFERTA
69c ea PRECIO FINAL después del ahorro del cupón digital** LÍMITE 4 POR OFERTA	99c c/u PRECIO FINAL después del ahorro del cupón digital** LÍMITE 4 POR OFERTA

Preços de oferta vigentes desde el viernes 14 de febrero hasta el jueves 20 de febrero de 2025 a menos que se indique lo contrario. Las ofertas en este anuncio son válidas desde las 8 a.m. del viernes hasta la medianoche del jueves en sus tiendas Safeway locales. LÍMITE DE UN CUPÓN POR ARTÍCULO POR DÍA POR NEGOCIO. Los precios y ahorros pueden variar según la ubicación de la tienda. No todos los artículos o variedades están disponibles en todas las ubicaciones de las tiendas. Las cantidades están limitadas al inventario disponible y están sujetas a disponibilidad. Las ventas son solo en cantidades minoristas y nos reservamos el derecho de limitar las cantidades vendidas por cliente. Mientras duren las existencias. A menos que se indique lo contrario, pueden aplicarse límites transaccionales. En las ofertas de Compra Uno, Obtén Uno Gratis (BOGO), el cliente debe comprar el primer artículo para recibir el segundo artículo gratis. Las ofertas BOGO no son ventas a mitad de precio. Se aplica el precio regular. Los cupones de los fabricantes solo se pueden usar en artículos comprados, no en artículos gratis. Todas las ofertas de reembolsos están sujetas a los términos adicionales aplicables del fabricante. El cliente paga los impuestos aplicables, el depósito de bonificación y los tarifas de banca, si las hay, en los artículos comprados y gratis. Nos reservamos el derecho de modificar o cancelar ofertas y/o corregir errores tipográficos, pictóricos y otros errores en anuncios o precios. Los precios de los productos pedidos en línea generalmente son más altos que en nuestras tiendas físicas y pueden variar según el método de cumplimiento elegido. Las promociones, descuentos y ofertas en línea pueden ofrecer de nuestras tiendas físicas. Las ofertas son nulas o están restringidas donde lo prohíben o limitan las leyes y no tienen valor en efectivo. No se otorgará reembolso en efectivo. *7925_02142025_SWY_E1 Tiempo_ROM



Definimos el futuro de la conectividad

Cada día, miles de ingenieros y tecnólogos de Comcast crean soluciones de conectividad que cambian cómo trabajamos, vivimos y nos divertimos. Con el 94% de los dispositivos conectados a WiFi en el hogar, nuestro Xfinity Gateway está diseñado para ofrecer una conexión rápida y confiable con capacidad para conectar cientos de dispositivos de alto ancho de banda a la vez. Rápido, inteligente, confiable y en todas partes.

comcastcorporation.com/wifi

TEATRO GALA: Continúa con éxito la nueva versión de Fuenteovejuna, una hermosa rebelión

Una poderosa producción del imperecedero clásico de Lope de Vega

El Teatro GALA está presentando hasta el 2 de marzo Fuenteovejuna, una obra maestra del dramaturgo más célebre del Siglo de Oro de España, Lope de Vega, en una nueva y apasionante versión del aclamado dramaturgo Juan Mayorga. Dirigida por el galardonado director, José Luis Arellano, esta poderosa producción se presenta se está presentando en español con subtítulos en inglés. Las funciones son de jueves a sábado a las 8 pm y los domingos a las 2 pm en el Teatro GALA.

Fuenteovejuna representa una exploración resonante del derecho del pueblo a levantarse contra la tiranía y la opresión. Escrita en 1613 y basada en hechos históricos, la obra cuenta la historia de los aldeanos de Fuenteovejuna, que sufren bajo el brutal gobierno de un comandante corrupto y arrogante. Llevados al límite, los ciudadanos, liderados por mujeres, descubren la fuerza en la unidad y toman el poder. Esta conmovedora historia de resistencia colectiva contra el abuso de poder sigue siendo tan relevante hoy como lo fue hace más de cuatro siglos y resuena profundamente en el público moderno.

Fuenteovejuna es una obra apropiada para mayores de 14 años y dura aproximadamente dos horas, incluido un intermedio de 15 minutos.

La producción es posible gracias al apoyo de la Fundación Teatro Joven, el Instituto Nacional de las Artes Escénicas y de la Música (INAEM), Acción Cultural Española (AC/E), la Comisión de Artes y Humanidades de DC, la Iniciativa Nacional de Teatro Latinx y la Fundación Mellon.

El elenco cuenta con Iker Lastra (Comendador), quien apareció en Don Juan Tenorio, y Julia Adun (Laurencia), quien debuta en GALA. Otros miembros del elenco incluyen a Luz Nicolás (Flores) y Catherine Núñez (Pascuala), quienes aparecieron en Las hermanas Palacios, y Luis Obed (Mengo), quien participó en Momia en el clóset: Evita's Return; Samy Khalil (Fronoso), que apareció en Cervantes: El último Quijote; Edwin Bernal (Maestre), a quien se le vio en La llamada de Sylvia Méndez, y Ariel Texidó (Esteban), quien apareció en El perro del hortelano.

El diseño escénico es de Giorgos Tsappas, el diseño de iluminación y sonido es de Jesús D. Cortés y el diseño de vestuario es de Cidney Forkpah. Pauline Lamb es diseñadora de propiedades y Andre Hopfer es diseñador de maquillaje y peluquería. David Peralto es consultor en poesía y verso, Cat Moreschi es regente de escena, Ilyana Rose-Dávila es gerente de producción y Jon Townson es director técnico.



CORTESIA

vilva es gerente de producción y Jon Townson es director técnico.

Sobre el dramaturgo, el adaptador y el director

Lope de Vega (Dramaturgo) fue un prolífico dramaturgo, poeta y novelista español, aclamado como una figura destacada del Siglo de Oro de España. Nacido en Madrid, revolucionó el teatro español con su "Nuevo arte de escribir obras de teatro", que combina tragedia y comedia mientras se centra en personajes identificables y temas de amor, honor y justicia social. A lo largo de su vida, Lope fue autor de más de 1.500 obras de teatro, incluidas obras maestras como Fuenteovejuna, El perro del hortelano y El caballero de Olmedo. Talento poeta y novelis-

ta, su obra abarcó también la poesía lírica y la novela como La Dorotea. Aunque su vida estuvo marcada por la agitación personal, el legado artístico de Lope perdura, consolidándolo como uno de los más grandes escritores de la literatura española.

Juan Mayorga (Adaptador) es un reconocido dramaturgo español, considerado uno de los mayores dramaturgos de las últimas décadas tanto a nivel nacional como internacional. Con formación en Matemáticas y doctorado en Filosofía, su verdadera pasión es el teatro. Dirige el Máster de Creación Teatral de la Universidad Carlos III de Madrid, donde también ocupa la Cátedra de Artes Escénicas, y ha sido profesor de Dramaturgia y Filosofía en la Real Escuela de Arte Dramático

de Madrid. Mayorga cofundó el Teatro del Astillero, un grupo de investigación teatral, y colaboró con la compañía Animalario. Sus obras aclamadas incluyen El chico de la última fila (2006), Paz perpetua (2007) y La lengua en pedazos (2012). Sus obras se han representado internacionalmente y algunas se han adaptado al cine.

José Luis Arellano (Director) es director de teatro, ópera y televisión. Se licenció en la Real Escuela de Arte Dramático de Madrid. Ha trabajado como asistente de dirección en el Teatro Real en producciones como The Little Sweep de Benjamin Britten y El tutor burlado de Martín y Soler. En 2012 dirigió, en el Centro Dramático Nacional, Piel en llamas de Guillem Clua, nominada al

Premio MAX. A nivel internacional dirigió El caballero de Olmedo, ¡Ay, Carmela!, Yerma y, más recientemente, Revoltosa en el Teatro GALA en Washington, DC. Por su trabajo en Yerma, ganó el premio Helen Hayes al mejor director de una obra de teatro. Desde 2009 dirige la Escuela Municipal de Teatro de Parla, asesorando a más de 300 alumnos. Su notable obra operística incluye Cenicienta de Sir Peter Maxwell Davies, la primera ópera española interpretada íntegramente por niños.

¡VAMOS AL TEATRO!

Las entradas cuestan \$48 (jueves/domingo), \$50 (viernes/sábado), \$35 (mayores de 65 años, militares, grupos 10+), \$25 (menores de 25 años), \$55 (Noche de GALA). Visite www.galatheatre.org o llame al (202) 234-7174 para obtener más detalles.

GALA ofrece 4 espacios accesibles para sillas de ruedas y un ascensor para un fácil acceso desde la entrada al lobby y a la sala. Hay estacionamiento disponible por \$4 en el garaje de Giant en Park Rd NW (con validación en el lobby del teatro). Estacionamiento adicional se encuentra en el garaje de Target en Park Rd NW entre las calles 14 y 16. GALA está a una cuadra al norte de la estación de metro Columbia Heights (líneas verde/amarilla).

ARTURO O'FARRILL & AFRO LATIN ORCHESTRA
Presentando *Hamilton de Holanda*
Sábado 1 de marzo

Una fusión de géneros de América Latina y la diáspora africana

STRATHMORE
STRATHMORE.ORG | 301.581.5100
5301 Tuckerman Lane, North Bethesda, MD 20852 | M línea roja

LOPE DE VEGA'S **FUENTE OVEJUNA**
Version by Juan Mayorga
Directed by José Luis Arellano

Sé testigo de un alzamiento popular contra la opresión en esta electrizante producción.

FEB 6 - MAR 2
En español con subtítulos en inglés

30% DE DESCUENTO!
Oferta válida hasta el 29 de enero para todas las funciones, excepto Feb 6. Usa el código SPAIN30

galatheatre.org | 202-234-7174
3333 14th Street NW, WDC 20010

GALA
HISPANIC THEATRE

GUAC
WRITTEN & PERFORMED BY MANUEL OLIVER
CO-WRITTEN BY JAMES CLEMENTS
DIRECTED BY MICHAEL COTEY

JAN 25 - FEB 16
@ **WOOLLY**
HLOWMAM



de Gaithersburg - 301.921.0300
907 North Frederick Ave., Gaithersburg, MD 20879

¡LAS GRANDES OFERTAS EN FITZ ESTE PRESIDENT'S DAY!

¡CIENTOS DE CARROS USADOS Y CERTIFICADOS!
¡SEMI-NUEVOS, CON BAJO MILLAJE Y LOS MEJORES PRECIOS!



¡ARRIENDA LA NUEVA TOYOTA TACOMA 2024 POR SOLO \$289 AL MES \$2,999 DE PAGO INICIAL!

Stock #057182. MSRP \$43,519.00. Toyota Tacoma SR5 4X4 2024. Límite de Valor total \$40,834.00. Costo Neto \$37,835.00. Valor residual \$32,639.00. No incluye tarifa de adquisición de \$650.00, cargo de procesamiento del concesionario de \$799.00, impuestos y placas. Incluye depósito de seguridad. Arrendamiento de 36 meses, 10,000 millas al año. Crédito aprobado de TFS. No todos los compradores califican. Consulte para más detalles. Válido 03/03/25.

¡ARRIENDA EL NUEVO TOYOTA LAND CRUISER

POR SOLO \$499 AL MES! \$3,999 DE PAGO INICIAL!

Stock #028954. MSRP \$58,878.00. Modelo Toyota Land Cruiser 2025. Límite del Valor \$56,443.00. Costo neto \$52,444.00. Valor residual \$41,215.00. No incluye tarifa de adquisición \$650.00, cargo de procesamiento del concesionario de \$799.00, impuestos y placas. Incluye depósito de seguridad. Arrendamiento es de 36 meses, 10,000 millas por año. Crédito aprobado de TFS. No todos los compradores califican. Consulte para más detalles. Válido 03/03/25.



¡ARRIENDA EL NUEVO TOYOTA BZ4X 2024 POR SOLO \$335 AL MES \$1,999 DE PAGO INICIAL!



Basado en el stock #075291. MSRP \$52,474.00. Modelo Toyota bZ4x AWD 2024. Límite del Valor total \$48,863.00. Costo de Capital neto \$27,864.00. Valor residual \$17,841.00. No incluye tarifa de adquisición \$650.00, cargo de procesamiento del concesionario de \$799.00, impuestos y placas. Incluye depósito de seguridad y \$18,00.00. Arrendamiento es de 36 meses con 10,000 millas por año. Crédito aprobado a través de TFS. No todos los compradores califican. Consulte al concesionario para más detalles. Oferta válida hasta 3/03/25

SOMOS EL DISTRIBUIDOR TCUV #1 DE MARYLAND

2007 TOYOTA COROLLA
FRONT WHEEL DRIVE PRE-OWNED

FITZWAY USED
#019053A **\$5,995**

2009 TOYOTA CAMRY LE
FRONT WHEEL DRIVE

FITZWAY USED
#DK98380 **\$3,900**

2017 TOYOTA 4RUNNER 4X4
PRE-OWNED

FITZWAY USED
#T306997A **\$22,998**

2006 TOYOTA COROLLA
FRONT WHEEL DRIVE PRE-OWNED

FITZWAY USED
#EV89497 **\$8,495**

2017 TOYOTA AVALON
FRONT WHEEL DRIVE PRE-OWNED

FITZWAY USED
#WA63726 **\$17,988**

2021 TOYOTA PRIUS
PRE-OWNED ALL WHEEL DRIVE

FITZWAY USED
#217575A **\$24,795**

2024 TOYOTA COROLLA LE
FRONT-WHEEL DRIVE

FITZWAY USED
#WA96193 **\$20,998**

2023 TOYOTA COROLLA LE
FRONT WHEEL DRIVE 4DR PRE-OWNED

FITZWAY USED
#YR00853 **\$20,477**

2021 TOYOTA CAMRY SE
FRONT-WHEEL DRIVE PRE-OWNED

FITZWAY USED
#WR45733 **\$21,588**

2022 TOYOTA COROLLA LE
FRONT WHEEL DRIVE PRE-OWNED

FITZWAY USED
#JR76723 **\$18,488**

2021 TOYOTA TACOMA 4X4
PRE-OWNED

FITZWAY USED
#S171065B **\$27,998**

2022 TOYOTA COROLLA CROSS XLE
ALL-WHEEL DRIVE PRE-OWNED

FITZWAY USED
#G417949A **\$26,488**

2024 TOYOTA COROLLA LE
FRONT WHEEL DRIVE PRE-OWNED

FITZWAY USED
#EN93069 **\$21,000**

2020 TOYOTA HIGHLANDER LE
PRE-OWNED ALL WHEEL DRIVE

FITZWAY USED
#PL27745K **\$25,000**

2021 TOYOTA CAMRY HYBRID
LE FRONT WHEEL DIRVE

FITZWAY USED
#H307346A **\$22,388**

2022 TOYOTA RAV4F XLE
ALL WHEEL DRIVE PRE-OWNED

FITZWAY USED
#DR77615 **\$25,400**

2025 COROLLA HYBRID
LE FRONT-WHEEL DRIVE

FITZWAY USED
#ER75760 **\$26,395**

2021 TOYOTA TACOMA 4X4
PRE-OWNED

FITZWAY USED
#YR67110 **\$32,888**

2023 TOYOTA TACOMA 4X4
PRE-OWNED

FITZWAY USED
#WR06280 **\$34,988**

2025 TOYOTA CAMRY SE
FRONT WHEEL DRIVE

FITZWAY USED
#ER75004 **\$33,995**

2024 TOYOTA GR86 PREMIUM
REAR-WHEEL DRIVE CERTIFIED PRE-OWNED

FITZWAY USED
#061361A **\$31,995**

2023 TOYOTA RAV4 HYBRID WOODLAND
EDITION ALL WHEEL DRIVE PRE-OWNED

FITZWAY USED
#ER44369A **\$34,695**

2023 TOYOTA TACOMA 4X4
PRE-OWNED

FITZWAY USED
#WR42383 **\$36,488**

2024 TOYOTA 4RUNNER
SR5 4X4

FITZWAY USED
#DR53468 **\$43,700**

2022 TOYOTA SIENNA LE
8 PASSENGER ALL-WHEEL DRIVE CERTIFIED

FITZWAY USED
#EV29030A **\$39,695**

Clasificados

Llame al tel.
202-334-9100
Fax. 202-496-3599

Horario: 9 am a 5 pm.
Para publicar anuncio regular,
Martes Hasta las 5 pm.
Para publicar "liners",
Miércoles hasta las 12 pm.

14 de febrero de 2025 • www.eltiempolatino.com

Forma de pago: cheque, money order,
check cards, o cárguelo a su tarjeta de
crédito Visa, Mastercard o AMEX.

**NO SE ACEPTA
DINERO EN EFECTIVO**

SERVICIOS PROFESIONALES ▼

SKIN & LASER SURGERY CENTER

TENEMOS LA SOLUCIÓN PARA SUS PROBLEMAS EN LA PIEL

¡Resalte su Belleza!



DERMATOLOGÍA Y TRATAMIENTOS DE LASER

- TRATAMIENTO DE CANCER DE LA PIEL: CIRUGIA DE MOHS
- ACNE, ECZEMA, PSORIASIS, MELASMA, KELOID, HAIR LOSS, IRRITACIONES DE LA PIEL, ETC.

PROCEDIMIENTOS COSMETOLOGICOS:

- BOTOX AND FILLERS: RESTYLANE, RADIESSE, JUVEDERM
- EXFOLIACIONES QUIMICAS
- REMOCION DE: TATUAJES, MAQUILLAJE PERMANENTE, CABELLOS, VENAS, CABELLO, PECAS, CICATRICES Y OTRAS LESIONES
- MICROAGUJAS (MICRONEEDLING)
- REJUVENACION Y ENCOGIMIENTO DE LA PIEL (SKIN TIGHTENING)
- BLEPHAROPLASTIA
- CAIDA DE CABELLO CON PLASMA RICO EN PLAQUETAS (PRP)
- MICRODERMABRACION

CONSULTA GRATUITA
CON LA PRESENTACIÓN
DE ESTE AVISO



Se Aceptan
Seguros
de Salud

¡LLÁMENOS Y VISÍTENOS!

MCLEAN, VA | WOODBRIDGE, VA
703-940-1949

Empleos



COCOSFOOD
INTERNATIONAL MARKET

CONTRATANDO:

Cocinero (Comida Mexicana - Tacos, Quesadillas, Burritos)

Ubicación: COCOS International Market, Sterling, VA

Tiempo completo

¡Únete a nuestro equipo y muestra tu talento en la cocina mexicana!

Estamos buscando un cocinero apasionado para especializarse en tacos, quesadillas y burritos. Si tienes experiencia creando platos sabrosos y audaces en una cocina de ritmo rápido, **¡queremos saber de ti!**

Responsabilidades:

- Cocinar tacos, quesadillas y burritos por orden, manteniendo una alta calidad
- Manejar los ingredientes con cuidado para mantener sabores frescos y auténticos
- Asegurar la limpieza de la cocina y los estándares de seguridad alimentaria
- Trabajar con el equipo para satisfacer la demanda en horas pico

¿Interesado? Llame Tim 703-433-2003 para más detalles

Síguenos
@eltiempolatino

Construcción ▼

BENCHMARK UTILITY SERVICES ¡ESTAMOS CONTRATANDO!

Trabajos de construcción con
ALTOS SALARIOS en construcción
de servicios públicos y excavación

- Trabajadores
- Operadores
- Líderes de Equipo
- Capataces

21545 Ridgetop Circle, Sterling, VA 20166
(703) 594-9043

Restaurant ▼

SHOOTERMcGEE'S
DISHWASHER
/BARBACK
DAY & NIGHT TIME

- Positivo y trabajador
- 4-5 Shifts a la semana.
- Flexibilidad y disponibilidad preferiblemente.
- Pago por hora
- Please apply in person Monday-Friday, 4pm-5pm, with interviews on the spot.

West Alexandria (bus stop & parking lot in front of restaurant)

5239 Duke Street, Alexandria, VA 22304
(703) 751-9266

EXAMEN FÍSICO DE INMIGRACIÓN PARA NIÑOS Y ADULTOS

PRECIOS A PARTIR DE \$275.00

SE HABLA
ESPañOL

2200 OPITZ BLVD SUITE 355
WOODBRIDGE, VA 22191

LLÁMANOS :
703-580-6400
LUNES - VIERNES 9AM - 5PM



ANUNCIE EN
EL TIEMPO LATINO
Y PAGUE SU AVISO CON
CUALQUIERA DE SUS
TARJETAS DE CRÉDITO

(202)-334.9160



Restaurant ▼

DC DELI IS LOOKING FOR
EXPERIENCED
*BREAKFAST COOK
MONDAY TO FRIDAY
6:30 AM - 3:30 PM

CALL
301-367-7095

Comienza tus mañanas informado.

Suscríbete gratis a nuestro
newsletter Tiempo AM y
leé las noticias que debes
saber cada mañana antes
de ir al trabajo.

T

Tiempo Latino

www.eltiempolatino.com/newsletters



Escanea el código QR



VENDA O ALQUILE SU PROPIEDAD

Llame para poner su aviso
en El Tiempo Latino

(202)-334.9160



SAGRES CONSTRUCTION, CORP.

COMPAÑIA DE CONSTRUCCIÓN NECESITA PERSONAL

- TRABAJADORES
- TUBERÍAS (ALCANTARILLADO/AGUA)
- OPERADORES (EXPERIENCIA EN EXCAVADORAS/RETROEXCAVADORAS)
- CAPATACES (EXPERIENCIA EN TUBERÍAS PRINCIPALES/CONCRETO)
- ALBAÑILES

APLICAR EN PERSONA

3680 WHEELER AVE. SUITE 300
ALEXANDRIA, VA 22304

DEPOSITAR SU APLICACIÓN EN LA PUERTA PRINCIPAL

Cualquier preguntas llamar al
703-924-7220

Esta organización participa en E-verify

EMPLADOR DE IGUALDAD DE OPORTUNIDADES

SAGRES CONSTRUCTION, CORP.

¡OPORTUNIDADES DE TRABAJO EN RICHMOND!
¡Únete a nuestro equipo en Richmond hoy!
Actualmente estamos contratando
para las siguientes posiciones:

- Trabajadores
- Operador de Máquina Excavadora
- Colocadores de tuberías

3680 WHEELER AVE. SUITE 300
ALEXANDRIA, VA 22304

PARA MÁS DETALLES Y APLICAR
Llama a nuestro número principal
703-924-7220
y pregunta por los trabajos en Richmond.

Esta organización participa en E-verify | Empleador De Igualdad De Oportunidades

Miller & Long**CONCRETE CONSTRUCTION**

Compañía constructora de concreto, requiere

Compañía constructora de concreto, requiere de carpinteros con experiencia en concreto, se ofrece salario competitivo y beneficios.

Usted tiene que estar autorizado para trabajar en los Estados Unidos.

Aplicar en persona de Lunes a Viernes de 8:00AM a 12:00PM en la siguiente dirección

7101 Wisconsin Avenue #800, Bethesda MD 20814.

Somos una empresa libre de drogas
EOE/AA/M/F/VET/DISABILITY



Síguenos en @tiempo_dc 🔍



El nuevo canal local del Tiempo Latino en Instagram. Encuentra los mejores eventos y recursos en DC. ¡Síguenos ahora!

T DC



FREEPIK.COM | NATURALHISTORY.SI.EDU/

Tenemos información para todos

El Tiempo Latino es tu conexión directa con las últimas noticias, opiniones y tendencias. ¡Elige tus newsletters favoritos y mantente informado!

- Tiempo AM
- Tiempo Salud
- Resumen Semanal
- Tiempo Político
- Tiempo Financiero
- Tiempo Deporte



www.eltiempolatino.com/newsletters X @ f

Tiempo Latino



ANUNCIO PÚBLICO ▼



LA AUTORIDAD DE VIVIENDA DEL DISTRITO DE COLUMBIA
SOLICITUD DE PROPUESTAS (RFP) LICITACIÓN N.º 32-2025
Alojamiento y Hospedaje en Hoteles

La Oficina de Administración de Propiedades (PMO) de la Autoridad de Vivienda del Distrito de Columbia (DCHA) requiere profesionales con licencia y calificación para proporcionar servicios de Alojamiento y Hospedaje en Hoteles para esta licitación.

LOS DOCUMENTOS DE LICITACIÓN estarán disponibles a partir del lunes 10 de febrero de 2025 y se pueden encontrar en Housing Agency Marketplace en:

https://ha.internationaleprocurement.com/requests.html?company_id=506

Los solicitantes deberán iniciar sesión y localizar esta RFP para acceder a todos los documentos relacionados. Es responsabilidad de los proponentes revisar regularmente el sitio de Housing Agency Marketplace para mantenerse actualizados sobre los documentos disponibles, ya que este es el principal medio de comunicación para esta RFP.

Para acceder a los archivos, los proveedores deben registrarse en el Housing Agency Marketplace. Consulte el enlace de registro a continuación.

https://ha.internationaleprocurement.com/requests.html?company_id=506

DCHA proporcionará una demostración en vivo o pregrabada para cualquier proveedor que no esté familiarizado con la plataforma.

LAS RESPUESTAS A LA PROPUESTA VENCEN EL MIÉRCOLES 26 DE FEBRERO DE 2025 A LAS 12:00 P.M.

Para información adicional mande un email a Abdul Karim Farooqi, Procurement Specialist (OAS) a afarooqi@dchousing.org con copia a business@dchousing.org.



LA AUTORIDAD DE VIVIENDA DEL DISTRITO DE COLUMBIA
SOLICITUD DE PROPUESTAS (RFP) N.º: DCHA-33-2025
Construcción General para Judiciary House

La Autoridad de Vivienda del Distrito de Columbia (DCHA) requiere profesionales licenciados y calificados para proporcionar construcción general para esta solicitud.

Los DOCUMENTOS DE LA SOLICITUD estarán disponibles a partir del lunes 10 de febrero de 2025 y se podrán encontrar en el Mercado de Agencias de Vivienda en:

https://ha.internationaleprocurement.com/requests.html?company_id=506

Los respondientes deberán iniciar sesión y localizar esta solicitud para todos los documentos relacionados. Es responsabilidad de los proponentes verificar regularmente el sitio del Mercado de Agencias de Vivienda para mantenerse al tanto de los documentos disponibles, ya que este es el sitio principal de comunicación para esta solicitud.

Para acceder a los archivos, los proveedores deben registrarse en el mercado de agencias de vivienda. Consulte el enlace de registro a continuación.

https://ha.internationaleprocurement.com/requests.html?company_id=506

DCHA proporcionará una demostración en vivo o grabada para cualquier proveedor que no esté familiarizado con la plataforma.

LAS RESPUESTAS A LAS PROPUESTAS DEBERÁN SER ENTREGADAS EL LUNES 3 DE MARZO DE 2025 A LAS 12:00 P.M.

Envía un correo electrónico a Pernell Wingate, Especialista Principal en Contratos (OAS) a pwingate@dchousing.org con copia a business@dchousing.org para obtener información adicional.

ANUNCIO PÚBLICO ▼



LA AUTORIDAD DE VIVIENDA DEL DISTRITO DE COLUMBIA

SOLICITUD DE PROPUESTAS (RFP) SOLICITUD NO.: 36-2025
Servicios de Consultoría del Programa de Vivienda Pública

La Oficina Ejecutiva (OED) de la Autoridad de Vivienda del Distrito de Columbia (DCHA) requiere profesionales con licencia y cualificados para proporcionar servicios de consultoría para el Programa de Vivienda Pública para esta solicitud.

LOS DOCUMENTOS DE SOLICITUD estarán disponibles a partir del lunes 10 de febrero de 2025 y se pueden encontrar en el Marketplace de la Agencia de Vivienda en:

https://ha.internationaleprocurement.com/requests.html?company_id=506

Los participantes deberán iniciar sesión y localizar esta RFP para acceder a todos los documentos relacionados. Es responsabilidad de los proponentes revisar regularmente el sitio del Marketplace de la Agencia de Vivienda para mantenerse al día con los documentos disponibles, ya que este es el sitio de comunicación principal para esta RFP.

Para acceder a los archivos, los proveedores deben registrarse en el Marketplace de la Agencia de Vivienda. Consulte el enlace de registro a continuación.

https://ha.internationaleprocurement.com/requests.html?company_id=506

DCHA proporcionará una demostración en vivo o pregrabada para cualquier proveedor que no esté familiarizado con la plataforma.

LAS RESPUESTAS A LA PROPUESTA DEBEN SER ENTREGADAS ANTES DEL VIERNES, 21 DE FEBRERO DE 2025, A LAS 12:00 p.m.

Envía un correo electrónico a Jasmin Travis, Especialista en Adquisiciones (OAS) a Jtravis@dchousing.org con copia a business@dchousing.org para obtener más información.



LA AUTORIDAD DE VIVIENDA DEL DISTRITO DE COLUMBIA

SOLICITUD DE PROPUESTAS (RFP) LICITACIÓN N.º 38-2025
Servicios de Consultoría HCVP

La Oficina del Director Ejecutivo (OED) de la Autoridad de Vivienda del Distrito de Columbia (DCHA) requiere profesionales licenciados y calificados para proporcionar Servicios de Consultoría para el Programa de Vales de Elección de Vivienda (HCVP) en esta licitación.

LOS DOCUMENTOS DE LICITACIÓN estarán disponibles a partir del lunes 10 de febrero de 2025 y se pueden encontrar en el Housing Agency Marketplace en:

https://ha.internationaleprocurement.com/requests.html?company_id=506

Los solicitantes deberán iniciar sesión y localizar esta RFP para acceder a todos los documentos relacionados. Es responsabilidad de los proponentes revisar regularmente el sitio Housing Agency Marketplace para mantenerse actualizados sobre los documentos disponibles, ya que este es el principal medio de comunicación para esta RFP.

Para acceder a los archivos, los proveedores deben registrarse en el mercado de agencias de vivienda. Consulte el enlace de registro a continuación.

https://ha.internationaleprocurement.com/requests.html?company_id=506

DCHA proporcionará una demostración en vivo o pregrabada para cualquier proveedor que no esté familiarizado con la plataforma.

Las respuestas a las propuestas deben enviarse el lunes 24 de febrero de 2025, antes de las 12:00 p.m.

Envía un correo electrónico a Jasmin Travis, Especialista en Adquisiciones (OAS) a Jtravis@dchousing.org con copia a business@dchousing.org para obtener más información.



LA AUTORIDAD DE VIVIENDA DEL DISTRITO DE COLUMBIA

SOLICITUD DE PROPUESTAS (RFP) NÚMERO DE SOLICITUD:
02-2025

Cámaras Corporales y Taser

La Autoridad de Vivienda del Distrito de Columbia (DCHA) Oficina de Seguridad Pública (OPS) requiere profesionales licenciados y calificados para proporcionar Cámaras Corporales y Tasers para esta solicitud.

Los DOCUMENTOS DE SOLICITUD estarán disponibles a partir del lunes 10 de febrero de 2025 y se pueden encontrar en el Mercado de Agencias de Vivienda en:

https://ha.internationaleprocurement.com/requests.html?company_id=506

Los participantes deberán iniciar sesión y ubicar esta solicitud (RFP) para todos los documentos relacionados. Es responsabilidad de los proponentes verificar regularmente el sitio del Mercado de Agencias de Vivienda para mantenerse al día con los documentos disponibles, ya que este es el sitio de comunicación principal para esta solicitud.

Para acceder a los archivos, los proveedores deben registrarse en el Mercado de Agencias de Vivienda. Consulte el enlace de registro a continuación.

https://ha.internationaleprocurement.com/requests.html?company_id=506

DCHA proporcionará una demostración en vivo o pregrabada para los proveedores que no estén familiarizados con la plataforma.

LAS RESPUESTAS A LAS PROPUESTAS DEBERÁN SER PRESENTADAS A MÁS TARDAR EL MARTES 18 DE FEBRERO DE 2025, A LAS 12:00 P.M.

Envía un correo a Jasmin Travis, Especialista en Adquisiciones (OAS) a Jtravis@dchousing.org con copia a business@dchousing.org para obtener más información.



LA AUTORIDAD DE VIVIENDA DEL DISTRITO DE COLUMBIA

SOLICITUD DE PROPUESTAS (RFP) NÚMERO DE SOLICITUD:
37-2025

Servicios de Consultoría Profesional HCVP

La Autoridad de Vivienda del Distrito de Columbia (DCHA), Oficina Ejecutiva (OED), requiere profesionales licenciados y calificados para proporcionar Servicios de Consultoría Profesional HCVP para esta solicitud.

Los DOCUMENTOS DE SOLICITUD estarán disponibles a partir del lunes 10 de febrero de 2025, y se pueden encontrar en el Mercado de Agencias de Vivienda en:

https://ha.internationaleprocurement.com/requests.html?company_id=506

Los postulantes deberán iniciar sesión y localizar esta RFP para todos los documentos relacionados. Es responsabilidad de los proponentes revisar regularmente el sitio de Housing Agency Marketplace para mantenerse al día con los documentos disponibles, ya que este es el sitio principal de comunicación para esta RFP.

Para acceder a los archivos, los proveedores deben registrarse en el Marketplace de la Agencia de Vivienda. Consulte el enlace de registro a continuación.

https://ha.internationaleprocurement.com/requests.html?company_id=506

DCHA proporcionará una demostración en vivo o pregrabada para cualquier proveedor que no esté familiarizado con la plataforma.

LAS RESPUESTAS A LA PROPUESTA DEBEN ENVIARSE A MÁS TARDAR EL VIERNES 25 DE FEBRERO DE 2025 ANTES DE LAS 12:00 P.M.

Envía un correo electrónico a Jasmin Travis, Especialista en Adquisiciones (OAS) a Jtravis@dchousing.org con copia a business@dchousing.org para obtener más información.



LA AUTORIDAD DE VIVIENDA DEL DISTRITO DE COLUMBIA

SOLICITUD DE PROPUESTAS (RFP) NÚMERO DE SOLICITUD:
DCHA-19-2025

Instalación y Mantenimiento de Máquinas Lavadoras y Secadoras

La Autoridad de Vivienda del Distrito de Columbia (DCHA) requiere profesionales con licencia y calificación para proporcionar Instalación y Mantenimiento de Máquinas Lavadoras y Secadoras para esta solicitud.

Los DOCUMENTOS DE LA SOLICITUD estarán disponibles a partir del lunes 10 de febrero de 2025 y podrán encontrarse en Housing Agency Marketplace en:

https://ha.internationaleprocurement.com/requests.html?company_id=506

Los respondientes deberán iniciar sesión y localizar esta RFP para acceder a todos los documentos relacionados. Es responsabilidad de los proponentes revisar regularmente el sitio de Housing Agency Marketplace para mantenerse al tanto de los documentos disponibles, ya que este es el sitio de comunicación principal para esta RFP.

Para acceder a los archivos, los proveedores deben registrarse en el mercado de la Agencia de Vivienda. Consulte el enlace de registro a continuación.

https://ha.internationaleprocurement.com/requests.html?company_id=506

DCHA proporcionará una demostración en vivo o pregrabada para cualquier proveedor que no esté familiarizado con la plataforma.

LAS RESPUESTAS A LA PROPUESTA DEBERÁN SER ENVIADAS A MÁS TARDAR EL LUNES 3 DE MARZO DE 2025, A LAS 12:00 P.M.

Envía un correo electrónico a Pernell Wingate, Especialista Principal en Contratos (OAS) a pwingate@dchousing.org con copia a business@dchousing.org para obtener más información.



LA AUTORIDAD DE VIVIENDA DEL DISTRITO DE COLUMBIA

SOLICITUD DE PROPUESTAS (RFP) SOLICITUD NO.: 25-2025
Reparaciones de Playground y Mantenimiento

La Oficina de Gestión de Propiedades (PMO) de la Autoridad de Vivienda del Distrito de Columbia (DCHA) requiere profesionales con licencia y cualificados para proporcionar servicios de Reparaciones de Playground y Mantenimiento para esta solicitud.

LOS DOCUMENTOS DE SOLICITUD estarán disponibles a partir del lunes 10 de febrero de 2025 y se pueden encontrar en el Marketplace de la Agencia de Vivienda en:

https://ha.internationaleprocurement.com/requests.html?company_id=506

Los participantes deberán iniciar sesión y localizar esta solicitud (RFP) para todos los documentos relacionados. Es responsabilidad de los proponentes revisar regularmente el sitio del Marketplace de la Agencia de Vivienda para mantenerse actualizados sobre los documentos disponibles, ya que este es el sitio de comunicación principal para esta solicitud.

Para acceder a los archivos, los proveedores deben registrarse en el Marketplace de la Agencia de Vivienda. Consulte el enlace de registro a continuación.

https://ha.internationaleprocurement.com/requests.html?company_id=506

DCHA proporcionará una demostración en vivo o pregrabada para los proveedores que no estén familiarizados con la plataforma.

Las respuestas a las propuestas deben enviarse a más tardar el martes 10 de marzo de 2025 a las 12:00 p.m.

Envía un correo electrónico a Jasmin Travis, especialista en adquisiciones (OAS), a Jtravis@dchousing.org con copia a business@dchousing.org para obtener información adicional.